

SETHALA SA SUVODA SA DIPEHELO TSA TSHEBEDISO

O filwe monyetla oa ho fihlella Sethaleng sa Suvoda ("Sethala") ebang ke ke ka ho nka karolo tekong ya bongaka (kapa jwalo ka mohlokomedi ho motho ya nkang karolo tekong ya bongaka), kapa ka phihlello e dumelletsweng eo u e filweng ke moreki oa Suvoda ("Moreki") e le hore u etsa ditshebeletso tse itseng molemong oa Moreki, kapa ho fana ka phihlello ya inthanete ho Suvoda dihlahiswa le ditshebeletso. Sethala se na le dihlahiswa tsa Suvoda LLC, k'hamphani ya U.S e nang le kgwoebo 181 Washington Street, Suite 100, Conshohocken, PA 19428, USA, le Baamani le yona (bao hamorao ba tla bitswa "Suvoda," "Greenphire," "rona," "rona," kapa "rona") ho kenyelletsa, empa ha ho felle moo, Suvoda's Interactive Response Technology ("IRT"), eConsent, Scheduling, Greenphire Travel, Electronic Clinical Outcomes Assessment(s) ("eCOA"), Greenphire Patient Payments, Budgeting and Benchmarking, le dihlahiswa tsa Site Payment le tse amanang le tsona Ditshebeletso ("Ditshebeletso"). Mabapi le Ditshebeletso, o kanna oa fuwa monyetla oa ho fihlella sesebediswa, SIM card kapa Disebediswa e nngwe ("Sesebediswa"). Ka sepheo sa Dipheho tsa Tshebediso tsena ("Dipheho"), ho buuwa ka "Sethala" ho kenyelletsa Disebediswa le ho bua ka "Baamani" ho bolela. koporasi efe kapa efe kapa mokgatlo o mong o laolang, o laolwang ke, kapa o las'a taolo e tshwanang le, mokgwa o boletsweng.

Dipheho tsena di laola tshebediso ya hao ya Sethala mme tse tlamang ka molao pakeng tsa hao (hape e buuwa ele "Mosededisi") le Suvoda Ha eba osa dumele ho tlangwa ke Dipheho tsena, ka kopo emisa ho sebedisa Sethala hang-hang. HO HLOLEHA HO IKAMAHANYA LE DIPEHELO TSENA HO KANNA HWA BA LE DIPHELLO TSE MPE, HO KENYELETSA, NTLE LE MOEDI, HO KGAOTSA PHIHLELO YA HAO HO SETHALA LE/KAPA, HAEBA HO HLOKAHALA, HO KGAOTSA BOKGONI BA HAO BA HO SEBEDISA KARETE YA SEKOLOTO YEO O E FUWENG MABAPI LE BO NKA KAROLO BA HAO TEKONG YA BONGAKA.

Ka ho sebedisa Sethala, o amohela le ho dumela ho tlangwa le ho boloka melao ya Dipheho tsena le Tsebiso ya Lekunutu, e fumanwang ka tlase.

DIPEHELO TSENA DINA LE POLELO YA BOIPOLAETSO KA MOKENA DIPAKENG LE HO BEHELLA KA THOKO DITOKELO HA HO TLISWA KGATO YA SEHLOPHA KGAHLANONG LE RONA. NTLE HO MEFUTA E ITSENG YA DIKGANG TSE BOLETSWENG HO MOLAO OO WA THAROLLO, WENA LE SUVODA DUMELLANA HORE DIQABANG PAKENG TSA RŌNA DI TLA RAROLLWA KA TLHOKOMEDISO E TLAMEHANG, LE. WENA LE SUVODA LE HLOKOLA TOKELO EFE KAPA EFE YA HORE QABANG YA LONA E NKELWE QETO KA KGOTLA MAKGOTLENG KAPA HO NKA KAROLO NYEWENG YA KGATO YA SEHLOPHA KAPA BOIPELAETSO KA MOKENA DIPAKENG BO PHARALLETSENG.

- Phihlello ho Sethala.** Sovuda e ofa laesense esa ikgethang, esa fetisweng, esa kadingwaneng, e ka hlakolwang, laesense e lekanyeditsweng ho e sebedisa le ho fihlella ho Sethala, le, ho isa tekanyong e loketseng, hore o etse Ditshebeletso molemong wa Moreki. O dumela hore Sethala se tliswa ke motho wa boraro ka tlasa leru la mofani wa tshebeletso ("Mofani wa Tshebeletso") Suvoda ha ena boikarabelo diketsong kapa tse lebetsweng ke Mofani wa Tshebeletso. Karolwana, empa e se lenane le felletseng la seo Sethala se ka sebedisetswang hona le kenyelletsa: (a) ho o dumella hore o fane ka diresiti tsa ho buseletswa; (b) ho hlaloba masalla ka karete ya dikoloto le tshebediso tse fetileng; (c) ho fetisetsa tjelele a'khaoteng ya banka ya hao; (d) ho repota katere ya sekoloto e lahlehileng kapa e utswitsweng; (e) ho hlaloba ditlaleho ka a'khaoteng; (f) ho fana ka ditlhokomediso; (g) Ho fana ka Ditshebeletso tsa tsamaiso tsa maeto; (h) ho fana ka phihlello, tshehetso le ditshebeletso tsa thuto; (i) ho hlaloba le ho phethahatsa ditokomane tsa tumello tse nang le kutlwisiso; (j) ho phetela dipatlisiso; le (l) ho fihlella ho dithlahiso tsa mananeo a marangrang a teko ya bongaka le Disebediswa tse amanang.
- Diphetoho ho Sethala.** Re bolokela tokelo ya ho ntlafatsa, ho ekelletsa, ho fetola, kapa ho kgaotsa dikarolwana le ditshebetso tsa Sethala nako le nako (ka kopanelo, "Diphetoho").
- Tshireletso.** Re kentse tshebetsoeng ditshireletso tse e reretsoeng ho sireletsa tlhahisoleseding eo re e bokellang ho tsoa ho wena mabapi le tahlehelo, tšebeliso e mpe, phihlello e sa dumellwang, tshenolo, phetoho, le tshenyeho. Re bolokela tokelo ya ho emisa phihlello ho Sethala haeba ho na le tlolo ya molao e belaelwang kapa tlolo ya 'nete ya tshireletso. Leha ho le jwalo, ha hona sistimi ya tshireletso e ikatsetseng. Ha re ikarabelle bakeng sa tshenyehelo efe kapa efe e bakiloeng mabapi le phihlello efe kapa efe e sa dumellwang e bakwang ke diketso kapa disiyi tsa hao kapa mokga ofe kapa ofe wa boraro.
- Disebediswa tsa Wa Boraro.** Sethala se kanna sa o dumella hore o hokahane le mananeo a marangrang a wa boraro, thekenoloji ya wa boraro le/kapa ho fana ka kgokahanyo ho diwebosaeteng tsa wa boraro, dikahare, kapa disebediswa (ka kopanelo, "Disebediswa tsa Wa Boraro"). Ha re na boikarabelo ho ditaba dife kapa dife tse ka hare tsa Disebediswa tsa Wa Boraro, kapa dipheho le dintlafatso dife kapa dife ho Disebediswa tse jwalo tsa Wa Boraro. Suvoda e ke ke ya ikarabella kapa ya ba boikarabellong bakeng sa tshenyho leha e le efe kapa tahlehelo e bakilweng kapa ho thweng e bakilwe kapa mabapi le tshebediso ya hao kapa tshekamelo efe kapa efe tse kahare, thepa kapa ditshebeletso tse fumanehang ho kapa ka Disebediswa dife kapa dife tsa Batho ba Boraro.

5. **Thepa ya Kelello.** Sethale le tsohle tsa yona tsa ho ekelletsa, ho ntlafatsa, ho fetola, le phetolo e kgethehileng, mesebetsi e ka bakwang, melao ya tshebediso ya dipalo-palo, dikhokanyo, dikopanyo, mohlodi wa k'houto le/kapa k'houto ya ntho, le dikopi tsa tsona, le tlhahisoleaeding yohle, mekgwa, ditsamaiso le thepa yohle ya kelello teng ka hare (ka kopanelo, "Thepa ya Kelello") ke tsa ebile di tla dula e le thepa ya Suvoda. Suvoda e na le mme e tla boloka tokelo e kgethehileng le tlotla ho, tokelo e kwalletsweng, tokelo tsa molao, matshwao a kgoebo, makunutu a kgoebo le ditokelo tsohle tsa Thepa ya Bohlale ka hare le ho Thepa ya Bohlale. Ha ho letho ka hare Dipehelo tsena e tla nkwa e le ho fetisetsa dikarolo dife kapa dife tsa ditokelo tse jwalo ho wena ntle le tokelo ea hao e lekanyeditsweng ya ho sebedisa le ho fihlella Sethala ho latela Dipehelo tsena tsa Tshebediso. Suvoda e tla ba le tokelo ya ho ngodisa ditokelo tse kwalletsweng, matshao a kgoebo le tokelo tsa molao tse amanang le Sethale le bolaodi bohle ba mmuso hohle lefatsheng. Bakeng sa ho qoba pelaelo, ha ona disedediswa dife kapa dife kapa thepa ya bohlale efe kapa efe e ka hare kapa yeo o amanang le yona. U tla nka mehato yohle e nepahetseng ho hlokomela le ho sireletsa Disebediswa tsohle le ho dikhutlisa di le Maemong a matle a ho sebetisa jwalo ka ha ho laetsoe ke ba tsamaisong ya meriana, biotechnology, kapa khamphani e tshhetsang disebedisoa tsa bongaka motshehetsi ya amanang ("Motshehetsi") le teko ya bongaka kapa phuputso ("Phuputso") kapa Motshehetsi ya kgethileng, ho apara le ho taboha ho tloaelehileng jwalo ka ha ho lebelletse. Suvoda le/kapa le ba nang le dilaesense tsa Suvoda ba tla sala e le beng ba ditokelo tsohle, tlotlo, le thahasello ho Ditshebeletso. Ntle le ha ho boletswa ka hara Dipehelo tsena, Suvoda ha e o fe ditokelo dife kapa dife tsa ditokelo tse kwalletsweng, tokelo tsa molao, makunutu a molao, matshwao a kgwebo, kapa ditokelo dife kapa dife mabapi le dintho tse ka ho Disebediswa.
6. **Lekunutu.** Thepa ya Bohlale ya Suvoda le dife kapa dife tse ding tsa lekunutu kapa kapa tlhahisoleseding ya botho amanang le Suvoda le/kapa Sethala ("Tlhahisoleseding ya Lekunutu") ke lekunutu mme eke ke ya tsebisoa ho bafe kapa bafe ba tsa boraro ntle le tumello e ngotsoeng e hlakileng ya Suvoda. U tla sireletsa lekunutu la Tlhahisoleseding ya Lekunutu ka mokgwa o tshwanang le oo o sireletsang lekunutu la thepa tsa hao le tlhahisoleseding ya lekunutu ya mofuta o jwalo, empa maemong a sa feteng a tekanyo e utloahalang ya tlhokomelo ya ho sireletsa Tlhahisoleseding ya Lekunutu. Haeba u qobelletsoe ka molao ho senola Tlhahisoleseding ya Lekunutu, o tla fa Suvoda tsebisoe pele ya phatlalatso e jwalo e qobellwang (ho isa moo ho dumelletsweng ka molao) le thuso e utlwahalang, ka ha ho na le ditshenyehelo ho Suvoda, haeba re lakatsa ho hanyetsa phatlalatso. O tla kgutlisa kapa ho senya Tlhahisoleseding ya Lekunutu yohle ha ese e sa hlokahale kapa nakong ya pheletso ya Dipehelo tsena, ho latela ka se tlatla pele. Boitlamo ba hao tlasa Karolo ya 6 ena bo tla pholoha phediso ya Dipehelo tsena.
7. **Tshebediso ya Sethala.** O kanna wa sebedisa Sethala mabapi le Ditshebeletso feela, mme tshebetso yohle e tla ba ka ho latela Dipehelo tsena le melao e sebetlang. Bakeng sa ho qoba dipelaello, o dumela ho ela hloko le ho latela tsohle melao e sebetlang. Melao ya Tshebetso (jwalokaha e hlalositse ka tlase), le ditaelo kapa maemo afe kapa afe o tsebiswa ke Suvoda kapa mokgatlo o amehang o tsamaisang Phuputso. "Dik'huoto tsa Tshebediso" e bolela ditataiso tsohle tse laolang tshebediso kapa phano ya digokahano tsa mehala le datha ditshebeletso tse fanwang ke mekgatlo efe kapa efe e amohelwang ka kakaretso kapa e amohetsweng ke Suvoda kapa bafani ba eona ba boraro nako le nako. Ditjhelete tsohle tse fanwang ho bankakarolo ba tekong ya bongaka ("Bankakarolo") di tlameha hore di be ka ho latela tumellano e sebetlang ya teko ya bongaka bakeng sa merero e molaong e amanang le diteko tsa bongaka kapa ditshebeletso tse amohetsweng tlasa konteraka tseo puseletso ya ditjeo tsa bankakarolo e leng molaong le e loketseng, mme e le ka ditumellano tsa melao ya Sethala. Mabito a basebedisi le diphasewete di keke tsa fetisetswa kapa tsa arorellwana kapa tsa sebediswa ke batho ba fetang bongwe. O tla sebedisa matsapa a ditjeo tse utlwahalang ho boloka inthanete, disebediswa, mananeo a marangrang, le disistimi tse amehang teng kapa tse ka hodimo ho dipehelo tsa dithloko tsa kgoebo. O tla tsebisa hanghang Suvoda ka potlako ka: (i) phihlello kapa tshebediso efe kapa efe e sa dumellwang; (ii) haeba hona le ak'haonte ya Mosebedisi ofe kapa ofe kapa Monkakarolo kapa tlhahisoleseding ya botho e lahlehile kapa e utswitsweng; kapa (iii) haeba o hlokometse ka tlolo efe kapa efe ya Dipehelo tsena ke motho ofe kapa ofe ho kenyeletsa le Basebedisi kapa Bankakarolo ba bang. Ka ho sebedisa Sethala, Mosebedisi emong le emong o emela hore ena o dilemo tse fetang 18. Suvoda ena le tokelo ya ho sebedisa mekgwa ya se thekiniki e hlokahalang ho netefatsa hore tshebediso ya Sethala e dumellana le Dipehelo tsena le ho kgaola tshebediso e sa dumellwang ya Sethala.
8. **Tumellano ya ho Tlamahanya Mohiri le Mohiruwa Tshebediso ya Sethala.** Haeba o sebedisa Sethala boemong ba hao o le mohiruwa, kapa moemedi wa k'hamphani kapa mokgatlo ofe kapa ofe o molaong, o netefatsa hore o dumelletse ho tlama semolao k'hamphani e jwalo, mokgatlo le Baamani bohle ba sebetlang. Haeba o sena tumello ena, o seke wa amohela Dipehelo tsena mme o seke wa sebedisa Sethala sena ka mokgwa ofe kapa ofe jwang kapa jwang, Haeba o dumelletse ho tlama se molao k'hamphani e jwalo kapa mokgatlo, o tla tlameha ho hlokomela boitlamo boo k'hamphani kapa mekgatlo e meng e tlamehang ho e hlokomela tlasa Dipehelo tsena ha o sebedisa Sethala.

Haeba o sebedisa Sethala boemong ba hao o le mohiriwa kapa moemedi wa k'hamphani kapa mokgatlo ofe kapa ofe o molaong mabapi le kgokahanyo le batho ba Phuputsoeng bao tlhahisoleseding ya bona o e fihlellang kapa ho e lokisa o sebedisa Ditshebeletso, o emetse le ho netefatsa hore:

- o O fumane tumello e ngotsweng e lekaneng, kapa E netefaditsweng hore Monkakarolo kapa moemedi ya dumelletsweng ka molao wa Monkakarolo, o dumetse ka mokgwa o lekaneng, ho tloha kapa mabapi le, taba e 'ngwe le e 'ngwe ya datha yeo tlhahisoleseding yeo o e kenyang Ditshebeletsong, mabapi le tshebetso ya tlhahisoleseding e jwalo ke Suvoda, ho kenyeletswa ntle le moedi, phetiso ya tlhahisoleseding ena ka ntle ho European Economic Area, the United Kingdom le Switzerland;
- o O fumane ho tswa ho emong le emong wa ditaba tsa datha (kapa mohlokomedi oa motho wa datha, haeba ho hlokahala) ba ka fumanang imeili kapa mekgwa e meng ea puisano ya elektroniki mabapi le Phuputso, tumello e ngotsweng ya ho amohela melaetsa e jwalo ka mokgwa oo u o

filweng ke Motshehetsi; le

- o O tla re tsebisa, hang-hang empa pele ho feta letsatsi le le leng (1) la kgwebo ka mora hore o hlokomela 'nete e jwalo, ya aterese efe kapa efe ya imeile kapa mokgwa wa tlhahisoledising ya boikopanyo yeo melaetsa e se hlolweng e romellwa ho yona, ebang ke hobane (i) moamohedi wa molaetsa a bontsha, hore ha se motho ya tlwaetseng ho sebedisa aterese ya emeili ; (ii) moamohedi wa molaetsa o bontsha, ka mokgwa ofe kapa ofe, takatso ya ho se batle boikopanyo; kapa (iii) bakeng sa mabaka afe kapa afe a mang.

9. **Tshebediso ya Datha ya Botho.** Datha ya Botho (jwalo kaha ho hlalositswe ka tlase) e ka kupuwa ho tswa ho Basebedise le/kapa Bankakarolo ele karolo ya tshebetso ya ho ngodiswa Sethaleng le tshebedisong e latelang. Ho itshetlehlilwe ka Ditshebeletso tse fanwang, re kanna ra bokella le ho Sebetsa datha ya Botho e le ho e fa ditsi tsa ditjhelete le bafani ba ditshebeletso, le/kapa Bareki ba Suvoda ba nang le tlhahisoledising e batluweng molemong oa ho fana ka Ditshebeletso (ho kenyeletswa Sethala) le/kapa hobane ka molao re hlokwa ho etsa jwalo, kapa jwalo ka ha ho hlalositse ka hara Tsebisong ya Lekunutu ya rona.) le/kapa hobane re hlokwa ka molao ho etsa jwalo, kapa jwalo ka ha ho hlalositse ka hara Tsebisong ya Lekunutu ya rona. Re kanna ra sebedisa hape Datha ya Botho ka mokgwa ofe kapa ofe o dumelletsweng ka molao. Mosebedise emong le emong ka ho hlaka o fane ka tumello ya ho sebedisa Datha tsa Botho bakeng sa mabaka a behilweng ka hara Tsebisong ya Lekunutu, ho kenyeletsa, ntle le dipehelo, ho ikopanya le bona ka tlhompho mabapi le dipotso tse amanang le Sethala, dipatlisiso, tlhokomelo ya bareki, tshehetso ya thekiniki e amanang le Ditshebeletso. “Datha ya Botho” ke tlhahisoledising e tsebahatsang ka ho kgetheha, ho ipapisa le, ho hlalosa, kapa e kgona ka botlalo ho amangwa le/kapa ho khokahangwa le wena. Datha ya Botho e tla tshwarwa ho latela [Tsebisong ya Lekunutu](#) ya rona yeo ka yona o dumelang ho tlamahangwa.
10. **Tlhahisoledising ya Bophelo bo Botle le ya Bongaka.** Maemong a fokolang, Datha ya Botho e kanna ya kenyeletsa tlhahisoledising e itseng e sireleditsweng (“PHI”). PHI e kanna ya sebediswa ke rona ka sepheo sa, ho kenyeletsa, ho sena dipehelo, tse latelang: (a) ho sebetsa Sethala; (b) ho fana ka tlhahisoledising e amehang ho basebetsi le batsamaisi ba teko ya bongaka ya hao; (c) ho lokisa ditefo tseo o di kolotwang; kapa (d) jwalo ka ha ho dumelletsweng ka molao o sebetsang. O keke wa romella tlhahisoledising efe kapa efe kapa Datha ya Monkakarolo (jwalo ka ha ho hlalositse tlase) ka Sethala se hlohang tlhokomelo ya bongaka hanghang kapa e potlakileng. O tla letsetsa 9-1-1 kapa mofani wa ditshebeletso tsa bophelo wa hao maemong a jwalo. Ha hona letho le ka hara Sethala e reretsweng ho nkela sebaka sa kopano e loketseng le e nakong le mofani wa ditshebeletso tsa bophelo bo botle.
11. **Boikopanyo le Wena.** Ka ho sebedisa Sethala, o dumella rona le Baamani le rona, baemedi, barumowa le bafani ba ditshebeletso (ka kopanelo, “Baromelli ba Melaetsa”) ho ikopanya le wena le/kapa Baamohedi ba sebedisang mokgwa wa mohala wa Dithala o itetsang, tsa maiketsetso kapa sistimi ya melaetsa e rekotilweng le sistimi ya di imeili e iketsang, ho kenyeletsa le ho ikopanya le wena ka sona Sethala, e le ho fana ka tlhahisoledising efe kapa efe le e amanang. Baromelli ba Melaetsa ba dumelletsweng ho etsa dikopano tse jwalo ba sebedisa dinomoro tsa mohala dife kapa dife (ho kenyeletsa tse senang mohala, tsa fatshe, nomoro tsa VOIP le thekinoleji e ntlafaditsweng ho latela. Ka ho sebedisa Sethala, o dumela o hlakile hore o dumella hore re ikopanye le wena bakeng sa merero e latelang moo ho hlokalahalang:
1. Ho o kopa ho nka karolo ka hara dipatlisiso (e ngwe le engwe e le “Patlisiso”).
 2. Ho o fa dikgopotso tse fapakaneng, ho kenyeletsa le tse o hopotsang: (i) mabapi le dikopano tse tlang; (ii) mabapi le nako tsa mohla le diketsahalo tse amanang le bonkakaro ba hao tekong ya bongaka; le (c) ho nka meriana e sebetsang.
 3. Ho o kopa ho nka karolo ditekong tse ding tsa bongaka (engwe le engwe e le “Teko e Engwe”). Molemong wa hore wena o tle o sebedise le ho fihlella ho Sethala, ha ho na tlamo ya ho nka karolo ho Teko Engwe.
 4. Fumana di tumellano tse amehang.
12. **Tlhatlhobo ya Datha.** O re fa tumello le Balekane ba rona, baemedi, borakonteraka, balekane ba khgwebo, bafani ba ditshebeletso, bahlahlami le ho abelwa ho bokella, hlakola, kopanya, bokella, sekaseka le/kapa sebedisa tlhahlobo kgakanyo, phapanyetso kapa tlhahisoledising ya tshebetso kapa datha efe kapa efe e bokelletsweng kapa e hlahiswang ke Sethala, ho kenyeletswa datha efe kapa efe yeo o re fang yona kapa o e kenyang Sethaleng (ka kakaretso, "Datha ya Tlhatlhobo"). Re kanna ra sebedisa kapa ra senola Datha ya Tlhatlhobo ka boikgethelo ba rona; ha feela re ka arolelana Datha ya Tlhatlhobo batho ba boraro kante ho phano ya Ditshebeletso, jwalo ka Datha ya Tlhatlhobo e satlo tsejwa ke wena, Moreki, mofuputsi, sebaka fuputso, kapa taba ya ho etsa dipatlisiso, mme e ke ke ya kenyeletsa tlhahisoledising ya botho e ka tsebahatsang.
13. **Datha ya Monkakarolo.** Sethala se o dumella ho kenya tlhahisoledising le ditaba mabapi le bonkakaro ba hao tekong ya bongaka, kapa bonkakaro ba monkakarolo tekong ya bongaka yeo o mo sebeletsang ho mofa ditshebeletso tsa bophelo (ka kopanelo, (“Datha ya Monkakarolo”). Ke wena feela ya ikarabellang bakeng sa Datha ya Monkakarolo yohle e kenyeleditsweng kapa e kentsweng ke wena ka Sethaleng, kapa e bokelletsweng kapa ho hlahlojwa ke wena e le karolo ya tshebediso ya hao ya Sethale. U emela le ho tiisa hore, ho ya ka tsebo ya hao, o na le kapa hoba le ditokelo tse hlokalahalang laesense, ditumello le ditumellano tsa ho theha, ho kenya, ho fetisa kapa ho seng jwalo ho sebedisa Datha ya Monkakarolo yohle, le hore, tsebong ya hao, Datha ya Monkakarolo ha e ya tlola molao kapa ho tlola efe kapa efe ya ditokelo tsa Thepa ya Bohale tsa wa boraro. Suvoda e kanna ya tlosa Datha ya Monkakarolo ofe kapa ofe ya tloang Dipehelo tsena kapa melao e sebetsang. O fa Suvoda tokelo e lekanyeditsweng ho bokella, ho sebedisa, ho itlhalisetsa, ho aba, ho tsamaisa le ho iketsetsa dihlahiswa ho tswa ho Datha ya Monkakarolo feela e mabapi le kgokahanyo le Suvoda bakeng sa tshebediso ya Sethala le tshehetso efe kapa efe e fanwang.
14. **Dithibelo.** Ntle le ka ditumellano tse hlakileng tsa Dipehelo tsena, u ke ke wa, mme o dumela ho re o keke wa se dumella, ho khotlaetsa, kapa ho dumella motho ofe kapa ofe oa boraro ho: (a) ho fetola, ikamahanya, ho fetola, ho fetolela, kapa ho etsa mesebetsi e tswang ho Sethala; (b) rekisa,

laesense, aba, abela, hirisa, hira, adimana, kapa ho seng jwalo ho fetisa Sethala, kapa ho etsa hore Sethala se fumanehe ho, kapa ho sebedisa Sethala lebitsong la motho ofe kapa ofe wa boraro; (c) ho sebedisa di-analytics, datha, ditaba tse ka hare, kapa ditlhaliso tsee hlahisitsweng ke Sethala molemong wa, kapa ho etsa ditshebeletso dife kapa dife bakeng sa, motho ofe kapa ofe wa boraro) kapa ho kenyeletsa analytics e jwalo, datha, ditaba tse ka hare kapa ditlhaliswa tse ding ho tswa ho ditshebeletsong leha e le dife kapa dihlaliswa tse fanweng ke wena ho motho ofe kapa ofe oa boraro; (d) ho kgutlisa tsa bo enjinere, ho retla, ho qhaqholla, kapa ho seng jwalo (i) ho leka ho hlola, ho qoba, ho tlola, ho tlosa, timetsa, kapa ho seng jwalo ho qoba mekgwa ya tshireletso ka hara Sethala ho kenyeletsa ntle le meedi, mekgwa e jwalo e sebedisitsweng ho thibela kapa ho laola tshebetso ya Sethala kapa basebedisi ba sona ba dumelletsweng kapa (ii) ho fumana k'houto ya mohlodi kapa mehopolo ya motheo, melawana ya ho rarolla mathata, meralo kapa tsamaiso ho tswa ho Sethala; (e) ho tlosa, ho fetola kapa ho pata ditsebiso dife kapa dife tsa monga thepa ka hara Sethala; (f) ho dumella phihlello ho Sethala ke motho ofe kapa ofe ya sa dumellwang ka ho hlaka ka hara Dipehelo tsena; (g) ho posetsa kapa ho kenya letho lefe kapa lefe le kgopisang, le seng molaong, kapa datha engwe e sa nepahalang kapa tse ka hare ho Sethala e ka bakang bongata ba dinyewe tsa botho le tsa botlokothebe, kapa ho posetsa kapa ho kenya datha efe kapa efe ho Sethala yeo o senang ditokelo tse lekaneng tsa hore o e kenye; (h) ho nka mehato efe kapa efe e tla beha tshoso ho tshireletso, ditshebetso kapa ditshoso tse ding ho ditshebetso tse nepahetseng tsa Sethala; (i) ho fana ka phihlello ho Sethala ho motho ofe kapa ofe kapa ho mokgatlo o sebetsanang le kgwebo e seng molaong kapa kgwebo sebedisang mekgwa e fosahetseng kapa mekgwa e meng e thibetsweng tlasa melao e sebetsang; kapa (j) ho nka kgato kapa ho se nke kgato ka mokgwa ofe kapa ofe mabapi le tshebediso ya Ditshebeletso tse tlang kapa tse kannang tsa beha Suvoda kapa ofe kapa ofe a boraro ho tlola dipehelo dife kapa dife tsa molao o sebetsang kapa k'houto ya tshebetso, kapa laesense efe kapa efe kapa tumello.

15. **Tlhokomelo.** Suvoda ena le tokelo ya ho rekota, ho beha leihlo le ho hlahlola mesebetsi e etsahalang kapa e kenyeletsang Sethala le/kapa ho fuputsa qoso efe kapa efe ya mesebetsi efe kapa efe e etsahalang kapa e kenyeletsang Sethala e sa tsamaellane le Dipehelo tsena le melao e sebetsang. U ke ke wa thibela jwalo o sena mabaka ho ho behwa hwa leihlo kapa ho hlahlola, mme e tla fana ka tlhahisoleseding e amanang le tshebediso ya Sethala jwalo ka e kopuwa ka mokgwa o utloahalang ke Suvoda mme hoa hloka hla ho netefatsa ho lumellana le Dipehelo ena. O ka se sitise ka mokgwa o sa utlwahaleng ho beha leihlo kapa tlahlola o jwalo, mme o tla fana ka tlhahisoleseding e jwalo e amanang le tshebediso ya Sethala jwalo ka ha o kopilwe ka mokgwa o utlwahalang ke Suvoda mme ho hloka hla hore o netefatse boikamahanyo le Dipehelo tsena.
16. **Sebakeng sa Datha.** O ya dumela hore tlhahisoleseding e tla bolokwa le dikopi dibakeng tse fapaneng lefatsheng. Suvoda e tla boloka tlhahisoleseding ho latela melao e sebetsang, melao le melawana, ho kenyeletsa datha ya melao ya tshireletso e sebetsang.
17. **Boithaloso Ba Ditiisetso.** Sethala se fumaneha ho wena “se le jwalo” le “jwalo ka ha se fumaneha”, ntle le boemedi kapa ditiisetso, tse hlahisitsweng kapa tse boletsweng. Ka mohlala, ha re etse ditiisetso, ho emela kapa ho tiisa hore tshebediso ya hao ya Sethala e tla hloka ditshitiso, e be nakong, e tshireletsehile kapa e sena diphoso. O dumela hore o hlaketswe hore tshebediso ya hao ya, kapa ho se kgone ho sebedisa, kotsi ho Sethala e matsohong a hao o le mong. SETHALA SE FANWA “SE LE JWALO” LE “JWALO KA HA SE FUMANEHA” NTLE LE BOEMEDI KAPA DITISETSO TSE HLAHISITSWENG KAPA TSE BOLETSWENG. RE ITOKOLLA HO DITISETSO KAPA MAEMO OHLE, HO KENYELETSA LE TSOHLE TSA KGWEBO, BOEMO BAKENG SA MORERO O ITSENG, HO TSHWARELLA, TOKELO, LE HO SE TLOLE MOLAO.
18. **Di Tefello.** O tla sireletsa, ho buselletsa, le ho tshwara Suvoda le diofisiri, batsamaisi, bahiruwa, bahlahlami le bakgethwa polokong kapa kgahlanong le tahlehelo efe kapa efe, ya ditshehenyelo, tsheny, mekoloto le ditshenyehelo (ho kenyeletswa le ditekiso tsa babueldi le ditjeo tsa lekgotla) tse amanang le: (i) ditseko dife kapa dife, diqoso kapa dinyewe tse hlahang ka hara kapa mabapi le tshebediso ya rona ya datha ho latela Dipehelo tsena; (ii) taelo ya hoyla makgotleng efe kapa efe ya wa boraro kapa taelo e tlamang e molaong kapa mokgwa o batlang datha; (iii) tlolo ya hao ya Dipehelo tsena kapa tshebediso ya hao ya Sethala, ho kenyeletswa, empa e sa felle ho, tshebediso efe kapa efe ya Sethala kapa tse ka hara Ditshebeletso, ditshebeletso, le dihlaliswa tse ding ntle le ka tumello e hlakileng e ka hara Dipehelo tsena, kapa tshebediso efe kapa efe ya tlhahisoleseding e fumanweng ho tswa ho Sethala kapa ho Ditshebeletso.
19. **Moedi wa Boikarabello.** HO ISA HO MOO HO DUMELLETSWENG KA MOLAO, HA HO KETSAHALO YEO SUVODA, LE BAHLAHLAMANI LE/KAPA BAKGETHWA, LE/KAPA EMONG LE EMONG WA BATSAMAISI, DIOFISIRI, BAHIRUWA, BAEMEDI, MEKONTERAKA, BAREKISI BA THEPA, BAFANI BA DITSHEBELETSO BA RONA LE BA LONA KAPA BATSHWARI BA DILAESENSE BA BE LE BOIKARABELLO MABAPI LE KOTSI, TAHLEHELO, TSEKO DIFE KAPA DIFE, KAPA HO TSE O TOBILENG KAPA TSE SA O TOBANG, YA LESUMATHA, KOTLO, E KGETHEHILENG, KAPA TSHENYO YA MOFUTA OFE KAPA OFE HO KENYELETSA LE, NTLE LE MOEDI, PHAELLO E LAHLEHILENG, TJHELETE E LAHLEHILENG, DIPOKELLO TSE LAHLEHILENG, DATHA E LAHLEHILENG, DITJEO TSA HO LOKISA, KAPA DIFE KAPA DIFE TSA DITSHENYO TSE TSHWANANG, HORE NA E THEHILWE KA KONTERAKA, TORT (HO KENYELETSWA BOHLASWA), BOIKARABELO BO THATAFADITSWENG, KAPA HOSENG JWALO, HO HLAHA HO TSWA HO TSHEBEDISO KAPA HO HLOLWA HO SEBEDISA SETHALA, LE HAEBA RE ILE RA ELETSA MABAPI LE PONELOPELE YA SE TSHWANANG. BOIKARABELO BA RONA BO KA HODIMO MABAPI LE TSHEBEDISO YA HAO KAPA HO HLOLWA HO SE SEBEDISE SETHALA, HO TLOLA HWA RONA HWA DIPEHELO TSENA KAPA TABA EFE KAPA EFE EKA HLAHANG E BOLETSWENG KE SEKETE SA DI DOLARA (\$1,000).

KA HO FIHLELLA HO SETHALA, TSE KA HARE, LE DITSHEBELETSO DIFE KAPA DIFE KAPA DINTHO TSE FUMANEHILENG

TSHEBEDISONG YA SETHALA, O UTLWISISA HORE E KANNA YABA O BEHELETSE KA THOKO DITOKELO TSA HAO MABAPI LE DITSEKO TSE SO TSEBAHALE HA JWALE KAPA HO ESO BELAELLWE, MME DI LE KA TUMELLANO YA PEHELO E JWALO, O DUMELA HORE O BADILE LE HO UTLWISISA, MME KA HONA O BEHELLA O HLAKETSWE, LE MELEMO YA KAROLO YA 1542 TSA K'HOUTO YA BOTJHABA YA CALIFORNIA, LE MELAO EFE KAPA EFE E TSHWANANG YA STATE SEFE KAPA SEFE LE TERRITORY, TSE FANANG KA TSE LATELANG: "TOKOLLO E AKARETSANG HA E FETELE HO DITSEKO TSEO MOKOLOTO KAPA YA LOKOLLANG A SA TSEBE KAPA LE HO BELAELA HORE DI TENG MOLEMONG WA BONA KA NAKONG YEO HO FITISWANG TOKOLLO LE HORE HAEBA HO TSEBAHETSE, HO TLABE HO BA AMME MORUONG WA BONA KAPA KABONG YA BONA LE MOKOLOTO WA KAPA YA LOKOLLOTSWENG."

TSENA HA DI AME BOIKARABELLO BOFE KAPA BOFE BO KEKENG BA BEHELLWA KA THOKO KAPA BA LEKANYETSWA TLASA MELAO E SEBETSANG.

20. **Tokollo le Selekane Sa Ho Se Qose.** O LOKOLLA KA BOTLALO LE KA HOSA FELENG SUVODA, BA HLAHLAMI BA RONA LE BAKGETHWA, LE EMONG LE EMONG WA BATSAMAISI, DI OFISIRI BA HIRUWA, BAEMEDI, BO RADIKONTERAKA, BAREKISI, BAFANI BA DITSHEBELETSE KAPA BA NANG LE DI LAESENSE, LE BASEBEDISI (EMONG LE EMONG, "YA LOKOLOTSWENG", LE KA KOPANELO, "BA LOKOLOTSWENG") HO TSWA HO TSE DING KAPA DITAHLEHELO KAOFELA, DITSHENYO, DI TSEKO (HO KENYELLETSA EMPA HO SA LEKANYETSWA HO DITSEKO TSA BOHLASWA), DI PATLO, DINYEWE, DITSHENYEHLELO LE MAIKARABELLO AFE KAPA AFE A MEFUTA YOHLE, A KAPA HO WENA KAPA HO MOTHO EMONG LE EMONG, KA KOTLOLOHO KAPA E SENG KA KOTLOLOHO HO TSWA HO KAPA MABAPI LE TSHEBEDISO YA HAO KAPA TLHOLEHO YA HO SEBEDISA SETHALA, LE HAEBA ELE HOBANE HO BILE LE BOHLASWA, DIKETSO TSE KGOPO, TEBALO, KAPA PHOSO YA ENGWE YA YA LOKOLLOTSWENG. O DUMELA HO SE ETSE KAPA HO TLISA TSEKO EFE KAPA EFE E JWALO KGAHLANONG LE OFE KAPA OFE WA YA LOKOLLOTSWENG, MME HO FICHELELA HO LOKOLLA LE HO TLOSA K'HAMPANI LE BOHLE BA LOKOLLOTSWENG HO BOIKARABELLO TLASA DITSEKO TSE JWALO.
21. **Kgetho ya Molao.** Dipheho tsena le tshebediso ya hao ya Sethala di tla laola le ho nkuwa ka ho latela melao ya Commonwealth ya Pennsylvania (USA), ho sa ikamahangwe hoseng jwalo le di tsamaiso tse sebetsang tsa dikgohlano ka molao.
22. **Tumellano ya ho Ahlola Dikgohlano.**
- a. Wena le rona re dumela re hlakile hore kgohlano efe kapa efe e amanang le Dipheho tsena kapa tshebediso ya hao ya Sethala di tla fanwa feela ho buuwa tlasa tsamaiso ya JAMS, ho sebediswa melao ya JAMS' e ya tharollo e hlakileng, <https://www.jamsadr.com/rules-streamlined-arbitration> ("Tsamaiso"). Tsamaiso e tla tshwarelwa diofising tsa JAMS Philadelphia, Pennsylvania (USA). Di kahlolo di nna tsa kengwa tshebetso lekgotleng lefe kapa lefe lefatsheng le nang Kabelo hodima ditaba tse jwalo. HO YA KA BOTLALO BO FELLETSENG TUMELLO E FANWE KA MOLAO O SEBETSANG: (i) WENA LE RONA RE BEHELLA KA THOKO DITOKELO DIFE KAPA DIFE TSA NYEWE KA DIAKHENTE BAKENG SA KGUHLANO E AMANANG LE (ii) WENA LE RONA RE DUMELA HORE EMONG WA RONA A SE TLISE NYEWE EFE KAPA EFE, QOSO, DINGANGISO KAPA TSEKO YA MOFUTA OFE KAPA OFE E MABAPI LE DIPEHELO TSENA KAPA TSHEBEDISO YA SETHALA KGAHLANONG LE BA BANG.
 - b. Ha feela mosebedi e le "moreki" (jwalo ka ha ho hlalositswe ka tlase), mantsoe a latelang le ona a tla sebetsa le ho Arbitration: (i) tseko efe kapa efe e welang ka hara sebaka sa bolaodi ba lekgotla la lelenyane la dinyewe le ka tliswa lekhloteng le jwalo la dinyeoe tse nyane. Bakeng sa ho qoba di pelaelo, dikopo tse ding kaofela di tla romelwa ho Arbitration; (ii) ditlhare tsohle di teng tlasa melao e sebetsang ea federal, ya state kapa ya lehae e tla fumaneha ho Arbitration; (iii) moahlodi e tla ba ya sa nkeng lehlakore mme moreki a ka nka karolo ho tshebetso ha ho khethwa moahlodi; (iv) Arbitration e ka tshwarwa ka video kapa sebakeng se haofi le moo bareki ba lulang teng; (v) mabapi le ditjeho tsa Arbitration, ha moreki e le ena ya qalang Arbitration, tefo e le engwe feela e hlokalahalang ho lefwaa ke moreki ke \$250. Ditshenyehelo tse ding tsohle tsa Arbitration di tlameha ho jarwa ke rona, ho kenyeletswa leha e le efe kapa efe ya tefiso e saletseng ya JAMS Tsamaiso ya Nyeoe le ditefiso tsohle tsa ditsibi bakeng sa ditshebeletso tsa moahlodi; (leha emong le emong a tla jara ditefiso tsa hae tsa molao). Ha re qala Arbitration, re tla lefa ditshenyehelo tsohle tse amanang le Arbitration; le (vi) ho sibolloa hwa tlhahisoleseding e a tlwaelehang e amanang le phehisano e tla dumelloa. Bakeng sa merero ya Dipheho tsena, "moreki" e tla bolela motho ya batlang kapa ya fumanang di thepa kapa ditshebeletso dife kapa dife, haholoholo molemong wa lelapa kapa merero ya lelapa, ho kenyeletswa le mekoloto kgwebisanong e amanang le theko e jwalo, kapa kgwebisano ya botho ya banka.
23. **Kabelo.** Dipheho tsena di tla etsa bonnete molemong wa le ho tlama hodima ba bang mona, bahlahlami ba bona le dikabelo tse dumelletsweng. O keke wa abela Tumellano ena o sena tumello ya Suvoda e ngotsweng. Re ka fana ka efe kapa efe ya ditokelo tsa rona kapa fana ka mesebetsi efe kapa efe ya rona tlasa Dipheho tsena ho motho ofe kapa ofe kapa mokgatlo.
24. **Karohano.** Haeba tokisetso efe kapa efe ya Dipheho ena e tswaretswe ke lekhotla le nang le matla a ho laola ho ba khahlanong le molao, tokisetso e tla fetolwa ke lekhotla le ho hlaloso ka tsela e molemo ka ho fetisisa ho phethahatsa merero ya pele tokisetso ka botlalo bo lumelletsoeng ke molao, le lipheho tse setseng tsa sena Tumellano e tla lula e sebetsa.

Kgaolo. Phihlello ya hao ho Sethala e tla kgaolwa ha o fellwa ke nako kapa ho fediswa hwa peeletso ya Moreki ho Sethala. Ka hodimo, phihlello ya hao ho Sethala e kanna ya kgaolwa pelenyana ke Moreki kapa rona ka lebaka kapa ho sena lebaka ho hang. Seo se boletswe, mabaka a tlwaehileng a hore ke kanna rkgalo, kapa ra behella ka thoko phihlello ya hao ho Sethala a kenyeletsa, ho sena moedi, ho roba dipehelo tsena, boitshwaro ba ha obo bobe, kapa mabapi le ketsahalo ya tshireletso, botsamaisi, boikarabelo, kapa ditshoso tse ding tse amanang le tshebetso ya Sethala.

25. **Dipehelo Tse Sebetsang Ho Bareki Ba New Jersey.** Ha ho tokisetso ho Dipehelo tsena tse tla sebetsa ho moreki ofe kapa ofe ya New Jersey haeba tokisetso e fokotsa ditlhare bakeng sa (i) bohlasoa, (ii) likopo tsa melato ya dihlahiswa, (iii) melao ya ts'enyehelo ya kotlo, (iv) New Jersey Uniform Commercial Code, kapa (v) ho hloleha ho sireletsa khahlanong le kotsi e hlahang diketsong tse itseng tsa botlokotsebe tsa batho ba boraro (mohlala, bosholu ka komporo le ba boitsebiso). Ditokisetso tsa Dipehelo tsena mabapi le ho behelloa ka thoko kapa ho fokotsa tse itseng ditshenyehelo ha disebeletse New Jersey mabapi le ditshenyehelo tsa molao, kotlo tshenyho, tahlehelo ya data, le tahlehelo kapa tshenyho ya thepa. Suvoda e boloka ditokelo tsohle, ditshireletso, le mefokolo e dumelletseng tlasa melao ya New Jersey le tlasa melao ya boemo ba state sa bodulo.
26. **Tumellano Yohle.** Dipehelo tsena, hammoho le Tsebiso ya Lekunutu ya rona, e bontsha tumellano eohle dipakeng tsa rona le wena mabapi le hlomphe ho sehlooho sa taba, le ho nkela sebaka sa dipuisano tsohle tse ngotsweng kapa tsa molomo, boitlamo le dingodilweng. Ha ho ditshepiso, boemedi, kutlwisiso, ditiisetso le ditumellano tse entsoeng ke ke mangkapa mang ntle le jwalokaha ho boletswe ka ho hlaka mona. Ha ho phetoho kapa tokiso ya Dipehelo tsena e tla sebetsa ntle le haeba ka lengolo le saennweng ke moemedi ya dumelletsweng wa e mong le e mong wa rona le wena.

Ntlafatso ya ho qetela: Lwetse1, 2025

TSEBISO YA LEKUNUTU YA SUVODA

Ntlafatso ya ho qetela: Lwetse1, 2025

Suvoda LLC le balekane (“**Suvoda**,” “**Greenphire**,” “**rona**,” “**rona**,” kapa “**tsa rona**”) hlomphe boinotshia hao. Tsebiso ena ya Lekunutu (“**Tsebiso**”) e hlalosa tshebetso ya Tlhahisoleseding ya Botho (tse hlalositse tse faneng, tse bokellwang, kapa tse senotsweng ha re ntse re fana ka dihlahiswa kapa ditshebeletso tsa rona ho wena, ho kenyeletswa, empa ho sa felle feela, Suvoda's Interactive Response Technology (“IRT”), eConsent, Sheduling, Greenphire Travel, Electronic Clinical Outcomes Assessment (“eCOA”), Greenphire Patient Payments, Budgeting, le dihlahiswa tsa Site Payments le ditshebeletso tse amanang le tsona (ka kopanelo, “**Ditshebeletso**”). Mabapi le Ditshebeletso, o kanna oa fuwa monyetla oa ho fihlella sesebediswa, SIM card kapa Disebediswa e nngwe (“Sesebediswa”).

Tsebiso ena e boetse e hlalosa ditokelo tseo o ka bang le tsona tlasa melao e sebetsang. Ka kopo bala Tsebiso ena ka hloko ho utlwisisa maano le ditlwaelo tsa rona mabapi le Tlhahisoleseding ya hao ya Botho le hore na re tla e tshwara jwang. Haeba o hloka tsebiso ena ka mokgwa o ka jarollwang kapa o fumanehang (ka mongolo o moholo). Ka kopo [tlanya mona](#) kapa ikopanye le rona ho privacy@suvoda.com.

Tlhahisoleseding Ya Botho Yeo re e Bokellang

Re bokella likarolo tse mmalwa tsa Tlhahisoleseding Ya Botho ho tswa le mabapi le basebedisi ba Sethala le Ditshebeletso ("wena"). “**Tlhahisoleseding Ya Botho**” e bolela tlhahisoleseding e hlaolang, e amana, e hlalosa, kapa e kgona ho amahanngwa le wena kapa ho hokahana le wena. Mekgahlelo ya Tlhahisoleseding Ya Botho yeo re le bokellang e ka kenyelletsa:

- *Tlhahisoleseding ya Boikopanyo* - Haeba u fana ka potso, o ngodisa akhaonto, kapa o fana ka tlhahisoleseding ho kapa kapa ka Sethala kapa Ditshebeletso tsa rona, re kanna ra bokella tlhahisoleseding ya hao ya boikopanyo ho kenyelletsa lebitso la hao, lebitso la mosebedisi, phasewete, aterese ya emeili, lebitso la k'hamphani, mosebetsi sehlooho, nomoro ya mohala, nomoro ya fax, sebaka sa nako, le ditaba tsa melaetsa efe kapa efe yeo o re romellang yona.
- *Tshebediso/Loko la Tlhahisoleseding* - Ha o sebedisa Ditshebeletso tsa rona, re ka bokella le ho hlokomela tlhahisoleseding (e kang "di loko") mabapi le tshebediso ya hao ya Ditshebeletso, ho kenyelletsa le diketso dife kapa dife tseo o di etsang nka mabapi le Diphuputso tseo o ka fihlelang ho tsona. Ho feta moo, re ka Rekota ntle lethuso tlhahisoleseding, ho kenyeletswa aterese ya hao ya Protocol ya Marang-rang ("IP Address"). geolocation ya sesebediswa sa hao, mofuta oa sesebedisoa le tharollo, mofuta oa sistimi e sebetsang, ho bala nalane, letsatsi le nako ya lehae, maemo a betri ya sesebedisoa, diteko tsa ho kena, mofuta oa sebatli, domain mabitso a amanang le mofani oa ditshebeletso tsa hao tsa inthanete, dipalo tse tsoang disebedisoa tse sebetsang (tse jwalo jwalo ka maemo a tsoekere ya madi, mohlala), le tlhahisoleseding efe kapa efe mabapi le tšebedisano ya hao ka Ditshebeletso tsa rona.
- *Tlhahisoleseding Ya Boitsebiso* - Re ka bokella Tlhahisoleseding ya Botho e ka hara dipuisano le rona ka emeili, tshebetso ya moqoqo, mecha ya ditaba ya sechaba, mohala, kapa tse ding, ho kenyelletsa ka tshebediso ya bohlale ba maiketsetso, mme maamong a mang re ka sebedisa bafani ba

ditshebeletso tsa mokha oa boraro ho etsa jwalo. Moo ho lumelletsoeng ke molao o sebetsang, re ka bokella le ho boloka direkoto tsa mehala le dipuisano le baemedi ba rona, baemedi kapa basebetsi ka molaetsa, moqoqo, poso, kapa tshebetso e tshwanang. Moo ho dumelletsweng ka molao o sebetsang, re ka bokella le ho boloka direkoto tsa mehala le dipuisano le baemedi ba rona, baemedi kapa basebetsi ka molaetsa, moqoqo, poso, kapa tshebetso e ts'oanang.

- *Tlhahisoleding ya Teko ya Bongaka* - Re ka bokella Tlhahisoleding ya Botho mabapi le tshebediso ya Ditshebeletso tsa rona le tsamaiso ya diteko tsa bongaka, ho kenyeletsa le lebitso la hao, lebitso la pele ho lenyalo, di-initials, aterese ya emeili, aterese, nomoro ya mohala, puo, ts'ireletso ya sechaba nomoro kapa nomoro e 'ngoe ya boitsebahatso ya mmuso, lebitso la mosebedisi, password, dikarabo tsa ts'ireletso dipotso, nomoro ya phasepoto, foto, le letsatsi la ho fellwa ke nako, botshehadi/botona, bong, tumello ya ho lula, bochaba, le naha ya phatlalatso, letsatsi le naha ya tsoalo, ditaba tse amanang le bophelo bo botle, tlhahisoleding ya lefutso, Sesupo sa thuto, tlhahisoleding ya khalendara, matsatsi a kopano le dinako, le tlhahisoleding tse ding tse amanang le ketelo ya Monkakarolo le Bankakarolo, ho kenyeletswa le tlhahlobo nomoro, ID ya Monkakarolo kapa nomoro ya sehlooho, le boemo), tlhahisoleding e amanang le dithethefatsi tlhahisoleding e amanang le dikopo tsa thepa (ho kenyeletswa tlhahisoleding tsa tshebeletso le khafetsa difofane kapa dinomoro tse ding tsa meputso), tlhahisoleding ya tumello e amanang le tumello ho kenyelletsa Mokudi le mesaeno ya mohlakomedi, le tlhahisoleding e amanang le / kapa e fanweng ho arabela tlediniking ditekolo tsa sephetho (ho kenyeletswa tlhahisoleding e amanang le boleng ba bophelo ha o ntse o nka karolo teko ya bongaka).
- *Tlhahisoleding ya Ditjhelete* - Haeba o sebedisa Ditshebeletso tsa rona, re kanna ra bokella tlhahisoleding ya ditjheleteke, ho kenyeletswa ka processor ya rona ya ditefo, ho tsamaisa ditefo, jwalo ka jwalo ka nomoro ya ak'haonte ya banka, nomoro ya karete ya debit, mofuta, le letsatsi la ho felloa ke nako, tlhahisoleding e amanang le ditefo tsa karete le ditefo tse emetseng, ID ya lekhetho, ID ya motho ya lefang, nomoro ya ts'ireletso ya sechaba, le dinepe tsa dirisiti tsa hao tsa puseletso.

Haeba o sa fane ka efe kapa efe ya tlhahisoleding ena, kapa haeba re sa kgone ho e bokella ka lebaka leha e le lefe, re kann rase kgone ho o fa Ditshebeletso.

Kamoo re Bokellang Tlhahisoleding ya Botho ka Teng

- *Ho tswa ho wena ka ho toba* - Re bokella Tlhahisoleding ya Botho yeo o re fang yona ka kotloloho, mohlala, haeba o kgetha ho ikopanya le rona, kopa tlhahisoleding ho rona, ngodisa ho amohela dintlafatso, kapa sebedisa Sethala kapa Ditshebeletso tsa rona.
- *Ho Tswa ho ba Boraro* - Re ka bokella Tlhahisoleding ya Botho ho batho ba bang ba borao, ho kenyelletsa empa ho sa felle ho Bareki le balekane ba bona le ba rona ba kgwoebo, ditlhahlobo tsa datha bafani, bafani ba disebediswa tsa mohala, marang-rang kapa bafani ba ditsebeletso tsa mehala, sesebediswa sa mohala bafani ba dithala.
- *Ka Ho Latedisa Inthaneteng* - Re sebedisa di-cookies le mahlale thekenoloji a tswanang dihlahiswa tse itseng ho bokella Tlhahisoleding ya Botho ka bobona ha o ntse o tsamaya ka Sethaleng sa rona. Bakeng sa tlhahisoleding e eketsehileng mabapi le tshebediso ya rona ya thekenoloji ena, e ya ho *Cookies and Tracking Technologies*.

Kamoo re Sebedisang Tlhahisoleding ya Botho Kateng

Ho ya moo ho dumelletsweng ke molao o sebetsang, re sebedisa Tlhahisoleding ya Botho:

- *Ho fana le ho rella Ditshebeletso*, tse kang ho tshehetsa disebediswa tsa diteko tsa bongaka, ho sebetso kapa ho phethahatsa ditaelo tsa karete, ho fana ka ditsebisano, melaetsa ya tsebisano, le melaetsa ya datha, ho laola ho ngodiswa ha di-token, ho sebetsoana le ditsebisano, ho fana ka bareki tshebeletso, ho boloka kapa ho fana ka ditsebeletso, ho fana ka ditjhelete, ho netefatsa bareki tlhahisoleding, ho theha le ho boloka ditlaleho tsa kgwebo, ho netefatsa ho tswaneleha, le ho etsa kapa ho fana ka ditsebeletso tse tswanang. Haeba Disebediswa e le karolo ya Ditshebeletso, re ka e sebelisa mme ra arolelane lebitso la hao le tlhahisoleding ya boikopanyo yeo o re fang yona le batho ba bang hore ke o romelle Disebediswa tse tla sebediswa Phuputso. Ho feta moo, re ka sebelisa le ho fana ka tlhahisoleding e mabapi le tshebediso ya Disebediswa efe kapa efe ho batho ba boraro kamoo ho hlokalahalang e le hore ho fana ka Ditshebeletso le/kapa Disebediswa, ho kenyeletswa ntle le meeli, nalane ya ho bala, software le ditlhophiso tsa Disebediswa, le tlhahisoleding e hlalisoang ke Disebediswa.
- *Ho theha mekhoe ya tlhahlobo*, ho kenyeletswa ho sala morao mesebetsi ya hao ho Ditshebeletso. Hao mesebetsi e Ditshebeletsong e kanna ya ngoloa ka lebitso la hao la mosebedisi kapa lebitso la mosebedisi, lebitso la pele, le sefane, mme e tla amahanngoa le wena ho latela mesebetsi ya hao ho Ditshebeletso (the "Audit Trail"). Tlhahisoleding tsena re tla di boloka le kamora hore ak'haonte ya hao e hlakoloe kapa Thuto eo o nkileng karolo ho yona e phethilwe. Ditaba tsena di ka arolelana, mmoho le lesedi le leng mabapi le Thuto, le Motshehetsi le/kapa tse ding mekha ya boraro, ho kenyeletswa balaodi ba taolo, jwalo ka ha ho ka laeloa ke Sponsor, ho phethahatsa boitlamo ba rona ba konteraka le/kapa ho latela tlhokahalo ya taolo. Ke kopa o bone the **karolo ea “Re Boloka Boitsebiso ba Hao ka Nako e Kae”** ka tlase bakeng sa tlhahisoleding tse ding.
- *Ho matlafatsa, ho ntlafatsa, le ho hlokomela Ditshebeletso tsa rona*, ho kenyeletswa kutlwisiso le ho hlalloba hore na basebedisi ba sebedisana jwang le Ditshebeletso tsa rona, ho lekola thahasello ya basebedisi Ditshebeletsong tse ding kapa tshebetso, ho kopa maikutlo mabapi le Ditshebeletso tsa

rona, le mathata a ho rarolla mathata.

- *Bakeng sa dipatlisiso le ntshetsopele ya kahare*, jwalo ka tlhahlobo, netefatso, le ho ntlafatsa boleng ba Ditshebeletso tsa rona kapa ho hlahisa tse ncha.
- *Bakeng sa ho buisana le wena*, jwalo ka ho araba dipotso le maikutlo a hao, ho u tsebisa ka diphetoho tsa Ditshebeletso tsa rona, ho kenyeletswa ka tshebediso ya maiketsetso bohlae le ho romella Basebedisi ba Bareki disebediswa tsa papatso mabapi le Ditshebeletso tsa rona, ho kenyeletswa ka mekgwa ya elektroniki jwalo ka di-imeile. Ka kopo hlokomela hore re ka sebedisa aterese ya emeili kapa mohala nomoro ya mohala yeo o fanang ka eona ho o romella ditsebisano tse amanang le Phuputso yeo o e fihlellang kapa tseo o nkang karolo ho tsona. Ditsebisano tse na di romelwa ka kopo ya Mofani. Haeba u lakatsa ho kgaotsa ho fumana ditsebisano tseo, ka kopo ikopanye le Ts'ehetsa ka kotloloho. Bakeng sa mabaka a molao, a tshireletso, kapa a tshireletso, jwalo ka ho sireletsa rona le ba rona polokeho, thepa, kapa ditokelo tsa basebedisi; ho ikamahanya le ditlhoko tsa molao le tsa taolo; ho phethahatsa dipehelo, maemo, le maano a rona; ho lemoha, ho thibela, le ho arabela diketsahalo tsa tshireletso; le ho sireletsa khahlanong le batho ba lonyana, ba thetsang, ba bolotsana, kapa ba seng molaong mosebetsi.
- *E le karolo ya kgwebisano ya k'hamphani*, jwalo ka mabapi le thekiso ya karolo kapa thepa eohle ya rona kapa kgwebo, ho nkwa ha karolo kapa kgwebo e ngoe kaofela thepa ya kgwebo, kapa kgwebisano e engwe ya k'hamphani, ho kenyelletsa le ho putlama.
- *Ho phethahatsa morero ofe kapa ofe oo o fanang ka ona*, ho kenyeletswa le merero e hlalositsoeng ha o fana ka tlhahisoleseding kapa o fana ka tumello ya hao.

Kamoo re Hlahisang Tlhahisoleding ya Botho ka Teng

Re ka hlahisa tlhahisoleseding e kopaneng mabapi le basebedisi ba rona, le tlhahisoleseding tse sa re hlaloseng motho ofe kapa ofe, ntle le thibelo.

Re ka senola Tlhahisoleseding ya Botho ya hao ka tumello ya hao kapa maamong a latelang:

- *Basebetsi le Basebetsi ba Bang* – Re ka arolelana Tlhahisoleseding ya Botho le basebetsi ba rona le basebetsi (jwaloka borakonteraka) ba hlohang ho tseba tlhahisoleseding ya merero ya kgwebo ya rona.
- *Affiliates* - Re ka arolelana Tlhahisoleseding ya Botho ka hara malapa a rona a dik'hamphani bakeng sa tsa bona le merero ya rona ya kgwebo le mebaraka, ho kenyeletswa dipapatso tse tobisitsoeng le ho buisana le wena mabapi le tshebediso ya hao ya Ditshebeletso, ditaba tsa tlhokomelo, le ho ofa tlhahisoleseding e mabapi le Ditshebeletso tseo re nahanang hore di ka o kgahla.
- *Bafani ba Ditshebeletso* - – Re hlahisa Tlhahisoleseding ya hao ya Botho ka tshebeletso bafani/dikonteraka tseo re di sebedisang ho tshetsetsa kgwebo ya rona, ho kenyeletswa empa ho sa felle feela ho, thuso ya maeto le bo-mphato ba thepa, basebetsi ba rideshare, bafani ba tlhahlobo ya datha, bafani ba sebaka sa marang-rang, le bafani ba bang ba etsang diwebosaete le bafani ba mekgwa emeng ya thekenoloji.
- *Balekane Kgwebong* – Re ka hlahisa Tlhahisoleseding tsa Botho ho balekane ba dikgwebo ba tshepahalang.
- *Mekhatlo e Etsang Diteko tsa Bogaka* – Haeba u Monkakarolo oa teko ya bongaka kapa mohlakomedi oa Monkakarolo tekong ya bongaka, re ka arolelana Tlhahisoleseding ya hao ya Botho mabapi le tsamaiso ya diteko, ho kenyeletswa le dibaka tsa diteko, basebetsi ba sebaka ditho, Batshehetsi le ba sebensang molemong oa Batshehetsi, ho kenyeletswa le mekgatlo ya konteraka ya dipatlisiso.
- *Mekgatlo ya Ditjhelete* – Haeba tshebediso ya hao ya Ditshebeletso e hloka hore u lefelle, jwalo ka ha eka o Monkakarolo oa teko ya bongaka, re ka arolelana Tlhahisoleseding ya Botho ya hao le ditsi tsa ditjhelete le mekha e amanang le eona molemong oa ho u fa ditefo tsena, ho kenyelletsa le di-processor tsa dikarete, bafani ba dikarete, le ho tseba bafani ba netefatso ya bareki ba hao.
- *Mekgatlo ya Taolo* – Re ka hlahisa Tlhahisoleseding tsa Botho ka kopanelo le tlhahlobo ya Tsamaiso ya Dijo le Dithethefatsi kapa setsi se seng sa taolo.
- *Tlamo ya Semolao Kapa Mabaka a Tshireletso* – Re ka tsebisa motho e mong oa boraro ka Tlhahisoleseding ya Botho hao ha re na le tumelo e ntle ya hore phatlalatso e jwalo ya Tlhahisoleding ya Botho e hloka hloka ka mekgwa o utlwahalang (a) ho khotsofatsa kapa ho lumellana le tlhokahalo efe kapa efe ya molao, taolo, molaong tshebetso, kapa kopo ya mmuso e ka phethahatsoang, (b) qobella kapa ho fuputsa bokgoni ba tlolo ya dipehelo kapa tumellano dife kapa dife tseo o nang le tsona le rona, (c) fumana, thibela, kapa ho seng jwalo ho arabela bomenemene, tshireletso kapa matshwenyeho a tekheniki, (d) tshetsetso ya tlhatlhobo le ho tsamaellana le molao mesebetsi, kapa (e) sireletsa ditokelo, thepa, kapa polokeho ya Suvoda, basebetsi ba eona le Bareki, kapa setjhaba kgahlanong le kotsi.
- *Kopanelo kapa Kapa Phetoho ya Bolaodi* – Re ka hlahisa Tlhahisoleseding ya Botho ho batho ba borao jwalo ka ha ho hloka hloka haeba re kenya letsoho ho tse kopantsweng, ho fumana, kapa nthong efe kapa efe e amehang phetoho ya taolo kgwebong ya rona, ho kenyeletswa empa ho sa felle feela, ho putlama kapa tshebetso e tshwang. Moo ho hlokehang ka molao, re tla u fa tsebisano pele ho phatlalatso e jwalo.
- *Tse ding* – Re ka hlahisa Tlhahisoleseding ya Botho ho batho ba borao ha re kopilwe ka totobaditso ke kapa e lumelletswa ke wena, kapa ka mabaka ao o a hlahisitseng Tlhahisoleseding tsa Botho ho rona jwalo ka ha ho boletswa ka nako le ntlha ya phatlalatso (kapa jwalo ka ha ho ne ho le jwalo pepeneneng ka nako le ntlha ya phatlalatso).

Di-cookie le Mekgwa e Meng ya ho Latedisa Ka Thekenoloji

Rona le bafani ba ditshebeletso ba rona re ka sebedisa di-cookies le mahlale a tswanang ho bokella tshebediso le tlhahisoleseding mabapi le mokgwa oa ho sebedisa Sethala sa rona. Theknoloji eo re e sebedisang bakeng sa sena se iketsang pokellong ya datha e ka kenyelletsa di-cookies le di-byacon tsa webosaete tse re lumellang ho netefatsa sistimi le seva botshepehi le ho hlalisa dipalopalo mabapi le ho tumisa tse ka hare tse itseng. Re sebetsana le tlhahisoleseding e bokelletsoeng ka mekhwa e jwalo ya theknoloji, e ka kenyelletsang kapa ya kopanngoa le Tlhahisoleseding tsa hao, ho thusa ho sebedisa dikarolo tse itseng tsa Sethala sa rona, ho ntlafatsa boiphihlelo ka botho, le ho re thusa ho utloisisa hamolemo dikarolo tsa rona Platform eo wena le basebedisi ba bang le e ratang haholo.

- **Tshebedisano ya bareki:** Re ntlafatsa bareki ba rona ditšebedisano ka ho fana ka dikarolo tse kang di-processor tsa tefo ho tsamaisa ditefo tsa inthaneteng. E 'ngoe le e 'ngoe ya dinyehelo tsena e laoloa ke diphelelo, maemo le maano a mofani oa ditshebeletso tsa motheo.

Google Analytics: Ho ithuta haholoanyane ka mokgwa oo Google e sebedisang data, etela [Leano la Lekunutu la Google](#) le leqephe la Google ho “[Kamoo Google e sebedisang boitsebiso ba Platform kapa diapp tse sebedisang ditshebeletso tsa rona](#)”. U ka khoasolla faele ea [Keketso ya ho Tsoa ho Sebatdi sa Google Analytics](#) bakeng sa sebatli se seng le se seng seo u se sebedisang, empa sena ha se thibele tshebediso ya disebedisoa tse ding tsa analytics. Ho Ithute haholoanyane ka di-cookies tsa Google Analytics, etela [Tshebediso ya Di-cookie tsa Google Analytics Diwebosaeteng](#).

Ho Rekisa kapa ho Abelana Tlhahisoleseding ya Botho – Lehla re sa rekisi Tlhahisoleseding ya Botho ka phapanyetsano bakeng sa ho nahanela chelete, re arolelana Tlhahisoleseding ya Botho bakeng sa melemo e meng yeo e ka nkwa e le "thekiso" kapa "karolelano" tlasa melao e fapaneng ya ts'ireletso ya data, hobane e ka nako e 'ngoe e hlaloso ka bophara ho kenyelletsa mesebetsi e jwalo ka phano ya thahasello ho bapatsa diwebosaeteng kapa ho lumella batho ba boraro ho fumana tlhahisoleseding e itseng, jwalo ka cookies, aterese ya IP, le/kapa boitswaro ba ho bala. Le rona ka mokgwa o tswanang re sebetsana thahasello e ikamanyang le papatso ha re sebedisa tlhahisoleseding tse mabapi le mesebetsi ya hao ho Platform ya rona ho o fana ka dipapatso diwebosaete tsa bona kapa tse laoloang ke batho ba boraro. Ke ka tabeng ena re faneng ka sebaka marang-rang a papatso, bafani ba tlhahlobo ya datha, marang-rang a sechaba, le sethala sa ho arolelana divideo ka Tlhahisoleseding ya Botho jwalo ka aterese ya hao ya IP, tlhahisoleseding ya sesebedisoa, Marang-rang le tse ding tlhahisoleseding ya tshebetso ya marang-rang ya elektroniki, le tlhaiso-leseding ya sebaka sa marang-rang dilemong tse leshome le metso e mmedi tse fetileng dikhoedi.

Tobetsa mona ho hlaloba [Cookie Policy](#).

Re Boloka Tlhahisoleseding ya Botho Ya Hao Nako e Kae

Re boloka tlhahisoleseding ya hao nako e telele kamoo ho hlokalahalang: (i) ho etsa kgwebo le Bareki; (ii) phethahatsa merero e boletsoeng Tsebisong ena; le (iii) ho ikamahanya le molao oa rona le ditlamo tsa taolo, ho rarolla diqabang, le ho tiisa ditumellano dife kapa dife.

Ditekanyetso re tla e sebedisa ho fumana hore na u boloka Tlhahisoleseding ya Botho ya hao nako e kae di kenyelletsa mofuta oa dikamano tsa rona tsa kgwebo le wena; ditokelo tsa rona tsa molao, boitlamo, le ho boloka ditlhoko; le haeba re na le morero oa kgwebo o tsoelang pele oa ho boloka Motho oa hao Tlhahisoleseding, jwalo ka ho buisanwa le wena mabapi le Ditshebeletso tse tsoelang pele kapa tse lebelletsweng ho wena ha o kopile.

Ka kopo hlokomela hore re tla boloka Audit Trail ha ho hlokalaha ho phethahatsa melao ya rona ya molaong, ya tsamaiso, kapa boitlamo ba konteraka. Maamong ao, Tlhahisoleseding ya Botho e tla arowoa ho fokotsa tshebetso ya datha mme Tlhahisoleseding ya Botho e tla bolokwa le ho bolokowa ho latela ditlameho tse tsamaellanang tse sebetsang tsa molao, tsa taolo, kapa tsa konteraka.

Dihokelo tsa Diwebosaete tsa Batho ba Boraro

Ha re ikarabelle bakeng sa ditlwaelo tse sebediswang ke diwebosaete dife kapa dife tse amanang le kapa ho tsoa ho Sethala sa rona, ho kenyeletswa tlhahisoleseding kapa ditaba tse ka hare ho tsona. Re o khothaletsatsa ho etsa dipatlisiso le ho botsa dipotso pele o senolela batho ba boraro Tlhahisoleseding ya Botho ya hao, kaha Tlhahisoleseding ya Botho e hlalisitsweng etla sebetsoa ho latela se sebetsang pholising ya lekunutu la batho ba boraro.

Maamong a mang, re fana ka dighokahano tsa diforomo tsa ditaba tsa sechaba (jwalo ka Facebook, Instagram, LinkedIn, X (eo pele e neng e tsejoa e le Twitter), le YouTube) ye o nolofalletsang ho hokahana habonolo kapa ho arolelana le rona Tlhahisoleseding e mecheng ya litaba tsa sechaba. Ditaba dife kapa dife tseo u di behang ka maqephe ana a mecha ya ditaba tsa sechaba di ipapisitse le Diphelelo tsa Tshebetso le Melao ya Lekunutu bakeng sa dithala tsena.

Tshebediso ya Machabeng le Diphetisetso tsa Data tsa Cross-Border

Haeba u fihlella dihlahiswa tsa rona, ka kopo hlokomela hore dihlahiswa tsa rona di hlalisetswa United States le Europe. Moo ho lumelletsweng ke molao o sebetsang, phetisetso ya Suvoda, ditshebetso le mabenkele tlhahisoleseding ka wena ho di-server tse fumanehang dinaheng tse mmalwa, ho kenyeletswa United

States States, tse sa faneng ka boemo bo lekanang ba tshireletso ditabeng tsa lekunutu e fanwang dibakeng tse ding tse kang European Union. Re ka boela ra sebetsa subcontract ho, kapa ra arolelana tlhahisoleseding ya hao le batho ba boraro ba leng dinaheng tse ding ntle le naha ya lehae la hao.

Ka kopo hlokomela hore maemong a mang, ho ka nna hwa hlokahala hore re senole Tlhahisoleseding ya Botho ho e le karabelo ho dikopo tse molaong tsa balaodi ba sechaba, ho kenyeletswa le ho kopa ho kopana le batho tshireletseho ya naha tse ding kapa ditlhoko tsa tshebetsonng ya molao.

Bakeng sa batho ba Japane: Jwalokaha ho boletsoe ho *Kamoo re Hlalosang Tlhahisoleseding ya Botho ka Teng* karolo e ka hodimo, re sebedisa botho ba hao ka kopanelo Tlhahisoleseding e amanang le makala a rona le balekane ba rona bakeng sa merero e hlalositsoeng ho Tsebiso ena. Dikarolo tsa Tlhahisoleseding ya Botho bo sebedisoang ka kopanelo le tsona di hlalositsoe ho *Tlhahisoleseding ya Botho boo re bo Bokeletseng* karolo ya Tsebiso ena. Mokha o ikarabellang tabeng ena tshebediso e kopanetsoeng ke Suvoda Software GK, Roppongi Hills North Tower 17F, 6-2-31 Roppongi, Minato-ku, Tokyo 106-0032, Japan. Bakeng sa tlhaiso-leseding e batsi mabapi le tshebediso e kopaneng, ka kopo ikopanye le rona ho privacy@suvoda.com.

Ka kopo hlokomela hore Tlhahisoleseding tsa hao tsa Botho di ka fetisetsoa kante ho Japane. Ha re fetisa Tlhahisoleseding tsa hao tsa Botho ho ea dibakeng tse sa tsejoeng e le "tse lekaneng" ke Motho Khomishene ya Tshireletso ya Tlhahisoleseding ("PPC"), moo le jwalo ka ha ho hlokoa tlas'a Molao oa Japane mabapi le Tshireletso ya Tlhahisoleseding ya Botho, re kena ditumellanong tse ngotsoeng le batho ba bang e fumanehang kante ho Japane. Bakeng sa tlhaloso ya di sistimi tsa ditsamaiso tse kante ho naha le meralo e ka amang tshebetsonng ya mehato e lekanang ke motho oa boraro, bona [mona](#).

Ho fumana tlhahisoleseding tse ding mabapi le ho fetiswa hwa madibohong, ka kopo ikopanye le rona ho privacy@suvoda.com.

Re tla kenya tshebetsonng mehato ya tshireletso e etseditsweng ho sireletsa Tlhahisoleseding ya Botho, ya hao ho kenyelletsa le ka ho kgethela motho hore a be le boikarabelo ba ho laola tsela eo tlhahisoleseding ya botho e sebetswang ka yona le ho hlakisa boholo ba Tlhahisoleseding ya Botho bo lokelang ho sebetswa ke basebetsi.

Haeba o dumela hore re hataketse efe kapa efe ya ditokelo tseo o di fuwang tlasa Molao oa Tshireletso ya Tlhahisoleseding ya Botho, u ka kenya tletlebo ho PPC.

Bakeng sa Batho ba European Union, European Economic Area, Switzerland, Brazil, le United Kingdom: Suvoda e tla fetisetse Tlhahisoleseding ya Botho feela ho batho ba boraro ba fumanehang ka ntle ho libaka tsena ha e kentse tshireletso e nepahetseng bakeng sa phetiso ya Tlhahisoleseding ya Botho e jwalo ka mekgwa e nepahetseng e molaong le e amohelhang.

Hajoale, Suvoda e lumellana le EU-US Data Privacy Framework ("EU-US DPF"), UK. Katoloso ho EU-U.S. DPF, le Swiss-U.S. Data Privacy Framework ("Swiss-U.S. DPF") jwalo ka ha e behiloe ke Lefapha la Kgwebo la U.S., mabapi le ho sebetsa Tlhahisoleseding ya Botho e fumanwang ho tswa ho EU, UK, le Switzerland, ka tatelano le Brazilian General Data Protection Law ("LGPD"). Suvoda e netefaditse ho U.S. Department of Commerce hore e ikamanya le EU-U.S. Data Privacy Framework Principles ("EU-U.S. DPF Principles") mabapi le tshebetso ya datha ya hao e amohetsweng ho tswa European Union ho latela EU-U.S. DPF le ho tswa United Kingdom (le Gibraltar) ka ho itshetleha ka UK Extension ho EU-U.S. DPF. Suvoda e netefaditse ho U.S. Department of Commerce hore e ikamahanya le Swiss-U.S. Data Privacy Framework ya lenane l melao ya motheo ya ya (Swiss-U.S. DPF Principles" le EU-U.S. DPF Principles, "DPF Priciples") mabapi le tshebetso ya data ya hao e amohetsweng ho tswa Switzerland ho ipapisitsoe le Switzerland-U.S. DPF.

Haeba ho na le khohlano efe kapa efe dipakeng tsa dipehelo tse Tsebisong ena le Melao-motheo ya DPF le/kapa ya Swiss-U.S. Melao-motheo ya DPF, Melao-motheo ya DPF e sebetsang e tla laola. Ho ithuta ho eketsehileng ka Lenaneo la Data Privacy Framework ("DPF"), le ho bona setifikeiti sa rona, ka kopo etela <https://www.dataprivacyframework.gov/>.

Tlasa lenaneo la DPF, re itlama ho beha Tlhahisoleseding ya Botho yohle e amehang fumanwang ho tswa EU, UK, le Switzerland ho DPF principles, ho itshetlehlilwe ka EU-U.S. DPF, le katoloso ya UK le Swiss-U.S. DPF.

Federal Trade Commission e na le matla a molao hodima le EU-U.S. DPF, Katoloso ya UK ho EU-U.S. DPF, le Swiss-U.S. DPF.

Dikgetho le ditokelo tsa hao tlasa DPF

Haeba Tlhahisoleseding tsa hao tsa Botho di tla sebedisoa molemong o mocha o fapaneng le oa maikemisetsa ao e neng e bokelletsoe ka ona qalong kapa ka mor'a moo a lumelloa, kapa fetisetsoa ho motho eo e seng moemedi, u tla fwa, moo ho loketseng, ka monyetla oa ho hana ho sebedisa Boitsebiso ba hao kapa ho fetisoa. Moo ho Tlhahisoleseding tseo ho buwang ka tsona ke Tlhahisoleseding Ya Botho tse Bohloko, tumello ya hao ya affirmative express e tla fumanoa pele ho tshebetso e reriloeng.

Tlasa DPF, jwalo ka ha ho hlalositse Tsebisong ena, o ka, molemong wa hao (moo ho kgonehang) kapa ho tswa ho rona kapa sebakeng sa hao sa bongaka (ha ho hlokahala), batla netefatso mabapi le hore na re ntse re sebetsana le Tlhahisoleseding ya hao Botho, re kopa ho fihlella ho yona, mme re kopa hore re lokisa, lokisa kapa hlakola tlhahisoleseding eo, moo e sa nepahalang kapa e sebeditsweng hampe kapa e sebeditswe ka ho tlolwa hwa DPF Principles.

Bakeng sa ho fetela pele

Ha re fumana Tlhahisoleseding ya Botho tlasa molao-motheo oa DPF, re dula re ikarabella bakeng sa phetiso efe kapa fetelang ho motho wa boraamong ("Onward Transfer") ntle le haeba re sa ikarabelle bakeng sa ketsahalo e ka bakang tshenyo e itseng.

Mokgwa wa ho sebedisa ditokelo tsa hao, kopa tlhahisoleseding tse ding kapa ho kenya tletlebo tlasa DPF

Ho latela Melao-motheo ya EU-US DPF, Suvoda e itlamba ho rarolla ditletlebo mabapi le Boinotši ba hao le pokello ya rona kapa tshebediso ya tlhahisoleseding ya hao e feteseditsoeng United States Ho ipapisitswe le ho latela Melao-motheo ya DPF. European Union, Swiss le United Kingdom batho ka bomong ka dipotso kapa ditletlebo tsa DPF boikopanyo pele i) haeba o le Monkakarolo kapa mohlakomedi tekong ya bongaka, sebaka sa hao sa bongaka kapa (ii) haeba o se ka teko ya bongaka o le Monkakarolo kapa mohlakomedi, rona ka kotloloho ho privacy@suvoda.com kapa ho:

Suvoda LLC

181 Washington Street, Suite 100
Conshohocken, PA 19428
ATTN: Privacy Officer
Mohala: 1-855-788-6321
Emeili: privacy@suvoda.com

Suvoda SRL

10 Bld I.C. Bratianu, Floor 3, District 3
Bucharest, Romania, 011413
ATTN: Privacy Officer
Mohala: +40 (31) 2265529
Toll Free: 0800-896-362
Emeili: privacy@suvoda.com

Ntle le moo, o ka ikopanya le moemedi oa sebaka sa rona:

- Ho EU ho: be-info@cranium.eu (le DPO ya Lehae)
- UK ho: be-info@cranium.eu
- Naheng ya Brazil: dpo@mkr.com.br (DPO ya lehae: MKR Consultoria LTDA)

Suvoda e boitse e itlamme ho fetisa ditletlebo tsa lekunutu tse sa rarollwang tlasa Melao-motheo ya DPF e amanang le dihlahiswa le ditshebetso tsa eona ho mokgwa o ikemetseng wa ho rarolla diqabang, Data Privacy Framework Services, e tsamaisoang ke BBB National Programs. Haeba u sa fumane ka nako kananelo ya ditletlebo tsa hao, kapa haeba tletlebo ya hao e sa rarollwa ka mokgwa o kgotsafatsang, ka kopo etela <https://bbbprograms.org/programs/all-programs/dpf-consumers/ProcessForConsumers> bakeng sa tlhahisoleseding e batsi le ho kenya tletlebo. Tshebetso ena e fanwa mahala ho wena.

Haeba tletlebo ya hao ya DPF e ke ke ya rarollwa ka ditsela tse ka hodimo ho metjha, tlasa maemo a itseng, o ka kopa tharollo e tlamang bakeng sa dikopo tse ding tse sa rarollwang ke ditokiso tse ding kapa mekhoa e meng. Bona <https://www.dataprivacyframework.gov/s/article/G-Arbitration-Procedures-dpf?tabset-35584=2>.

Mokgwa wa Boikopanyo. Haeba ho na le dipotso mabapi le Tsebiso ena kapa hore na re bokella, re sebedisa, re boloka kapa re sebetsana jwang le Tlhahisoleseding Ya Botho, o ka ikopanya le rona ka ho romella emeili ho privacy@suvoda.com kapa ka ho romella lengolo le ngodositsweng ho:

Suvoda LLC

181 Washington Street, Suite 100, Conshohocken, PA 19428, USA
ATTN: Privacy Department

Kamoo re Sireletsang Tlhahisoleseding ya Botho ka Teng

Re kentse tshebetsong mehato e loketseng ya kgwebo e etseditsweng ho sireletsa Tlhahisoleseding ya Botho ya hao ho tahlehelo ya phoso le ho tswa ho phihlollo e sa dumellwang, tshebediso, phetoho, le phatlalatso. Ka bomadimabe, ho fetiswa ha tlhahisoleseding ka marang-rang ha ho ya sirelletseha ka

phethahal. Ho sa tsotellehe boiteko bona ba ho boloka Tlhahisoleseding ya Botho sebakeng se sireletsehileng, re ke ke ra khona etsa bonnete ba tshireletso ya Tlhahisoleseding ya Botho ya hao nakong ya phetiso ya eona kapa polokelo ya eona ho rona di sistiming tsa tsamaiso.

Ho Sebedisa Ditokelo Tsa Hao Tsa Lekunutu

Ho itshetlehlilwe ka hore na o dula hokae (le boghoni boo o sebedisang Ditshebeletso ho bona), o ka ba le Ditokelo tse latelang mabapi le Tlhahisoleseding ya hao ya Botho tlasa melao ya tshireletso e sebetsang ea datha:

- *Phihlello* – Tokelo ya ho kopa phihlello le ho fumana khopi ya Tlhahisoleseding ya Botho efe kapa efe renang le yona ka wena.
- *Tlhakolo* – Tokelo ya ho hlakola Tlhahisoleseding ya Botho ya hao yeo e di bokeletseng kapa e fumanweng, ho ipapisitswe le mekgelo e itseng. Haeba u lakatsa ho hlakola Tlhahisoleseding ya hao ya Botho e amanang le teko ya bongaka, ka kopo ikopanye le Motshehetsi oa Phuputso. Ka taelo e tswang ho Motshehetsi, re ka tswela pele ho hlakola Tlhahisoleseding ya Botho yeo o faneng ka yona. Haeba re hlakola Tlhahisoleseding ya Botho, o ke ke wa hlola o kgona ho fumana Ditshebeletso tse itseng.
- *Tokiso* - Tokelo ya ho kopa hore re lokise diposo leha e le dife ho Tlhahisoleseding ya Botho ya hao, ho itshetlehlilwe ka mekgelo e itseng.
- *Khetha ho Tsoa ho Tshebetso e itseng* – Tokelo ya: (a) ho tswa tshebetsoeng ya Tlhahisoleseding ya Botho molemong oa papatso e lebisitsweng, (b) kgetha ho tswa thekisong kapa ho arolelana Tlhahisoleseding ya Botho ya hao; (c) fokotsa tshebediso ya Tlhahisoleseding ya Botho ya hao e hlokolosing Tlhahisoleseding (haeba ho hloka-hala), le (c) ho tsoa ho Boitsebiso ho ntshetsa pele diqeto tsa ho hlalisa ditlamorao tsa molao kapa tsa bohlokwa jwalo. Ha re bokelle kapa hona ho sebetsana le maikutlo a bobebe Tlhahisoleseding ya Botho tse kantle ho merero e dumelletsweng ke molao (jwalo ka karolo ya 7027(m) tlasa Dipehelo ya California Consumer Privacy Act Regulations), kahoo ha re fane ka kgetho ya ho fokotsa eona tshebediso. Hape ha re o fane ka tlhahisoleseding ya hao kapa ya batho ba bang ka tsela e tla fella ka nyewe ya molao kapa ditlamorao tse tswanang, kahoo ha re fane ka kgetho ya ho tswa.
- *Khanyetso/Thibelo ya Tshebetso* – Tokelo ya ho hana kapa ho re thibela ho sebetsana le Tlhahisoleseding ya hao ya Botho maemong a itseng.
- *Hlakola Tumello* - Tokelo ya ho hula tumello ya hao moo re itshetlehlileng ka tumello ya hao ya ho sebetsana le Tlhahisoleseding ya Botho ya hao. O kanna wa ba le tokelo ya ho fumana tlhahisoleseding mabapi le kgonahalo ya ho se fane ka tumello le ditlamorao tseo tsa ho hana.
- *Ho Etsa Diqeto Tse iketsang* – Tokelo ya ho tseba ha o le tlasa ho se iketsetse diqeto, Tlhahisoleseding ya Botho e sebedisetsweng ho fana ka qeto, mabaka a ka sehlohong tse ka sehlohong le mekgahlelo e amehang qetong, le tlhahlobo ya batho kapa tokiso ya qeto (kapa data ya eona ya motheo, moo ho loketseng). U kanna ua ba le tokelo ya ho dumela kapa ho tswa ho qeto e iketseditsweng ka thoko ho wena, ho latela sebaka sa hao.
- *Kenya Tletlebo* – Tokelo ya ho hlalela boipelaetso ho ba taolong boholong kapa mekgatlong e meng ya taolo haeba o dumela hore re hataketse ditokelo dife kapa dife tseo u di fuwang tlasa melao e sebetsang ya tshireletso ya datha. Re o khothalletsa horeou qale ho ikopanya le rona hore re be le monyetla oa ho rarolla mathata a hao ka kotloloho pele o etsa jwalo.

Ntle le ha ho boletswe ka hodimo, ho sebedisa ditokelo dife kapa dife tsa lekunutu tseo u di filweng tlasa melao e sebetsang ya tshireletso ya data, re romelle emeili ho privacy@suvoda.com. Ka kopo hlokomela hore, moo ho hloka-halang, re ka supisetsa hore o ikopanye le Motshehetsi wa Phuputso e amehileng ho sebedisa ditokelo tsa hao.

O ke ke wa kgethollwa ka tsela efe kapa efe ka lebaka la ho sebedisa ditokelo tsa hao tse thathamisoeng ho Tsebiso ena. Leha ho le jwalo, haeba o ka hula tumello ya hao kapa o hana ho tshebediso ya Tlhahisoleseding ya hao ya Botho, kapa haeba u kgetha ho se fane ka Tlhahisoleseding ya Botho ya hao e itseng, re kanna ra sitwa ho fana ka tse ding, kapa kaofela, tsa Ditshebeletso tsa rona ho wena.

Ke wena feela, kapa moemedi ya dumelletsweng eo o mo dumellang ho sebetsa molemong oa hao, ea ka etsang kopo e amanang le Tlhahisoleseding ya hao ya Botho. U ka boela wa etsa kopo molemong oa ngwana wa hao ya tlase dilemong. Re tlameha ho netefatsa boitsebiso ba hao pele re phethahatsa dikopo tsa hao, le haeba re sitwa ho netefatsa boitsebiso ba hao, re ka kopa tlhahisoleseding e eketsehileng ho wena. Haeba o le moemedi ea dumelletsoeng ho etsa kopo lebitsong la motho e mong, re tla boela re hloke ho netefatsa boitsebiso ba hao, e leng se ka hloka-hang bopaki ba tumello ea hao e ngotsweng kapa bopaki ba matla a mmuelli. Rona leka ho araba dikopo ka nako e hlokwang ke molao o sebetsang.

Ha re patadise tjeleleya ho sebetsa kapa ho araba dikopo tsa hao ntle le haeba di le ngata kapa Di ipheta-pheta. Haeba re fumana hore kopo e hloka tefo, re tla o bolella hore na ke hobaneng ha re entse qeto jwalo le ho o fa kgakanyo ya ditshenyehelo pele u tlatsa kopo ya hao. Re ka hana dikopo tse itseng, kapa ho phethahatsa tse ding feela ka karolo e itseng, jwalo ka ha ho lumelletsoe kapa ho hlokoa ke molao. Haeba o sa kgotsofala ka tharollo ya kopo ya hao mme o filwe tokelo ya ho etsa boipiletso bo jwalo, o tla tsebiswa ka tshebetso ya rona ya boipiletso karabong ya rona ho kopo ya hao.

Lekunutu la Bana

Ha re bokelle ka boomo kapa ho kopa Tlhahisoleseding ya Botho efe kapa efe ho bana, jwalo ka ha ho hlalositsoe tlasa molao o sebetsang, ntle le tumello e

ngotsweng ya batswadi. Ha ebe re ka tseba hore re bokelletse Tlhahisoleseding ya Botho ho tswa ho ngwana ntle le tumello e jwalo, re tla nka mehato ya ho e hlakola hang-hang.

Batho ka bomong ba European Union, European Economic Area, Switzerland, Brazil le United Kingdom

Karolo ena e fana ka tlhahisoleseding e eketsehileng mabapi le tshebetso ya Suvoda ya Tlhahisoleseding ya Botho ya batho ba fumanehang European Union (“EU”), Europan Economic Area (“EEA”), Switzerland, Brazil, le United Kingdom (“UK”) ho latela EU Data Protection Regulation, LGPD, UK Data Protection Regulation, le Swiss Federal Data Protection Act.

Metheo ya Molao bakeng sa Tshebetso

Motheo wa rona wa molao wa ho sebetsana le Tlhahisoleseding ya Botho o itshetlehile ka Tlhahisoleding ya Botho e amehang le moelelo oa taba eo re sebetsanang le yona. Moo Suvoda e sebetsang e le molaoli, re sebetsa Tlhahisoleseding ya hao ya Botho; ka tumello ya hao; moo ho hlokahalang ho etsa konteraka; ho latela ka boitlamo ba rona ba molao; moo ho etsa jwalo ho molemong oa rona (ho kenyeletswa le merero e hlalositsweng Tsebisong ena) mme ditabatabelo tse jwalo ha di fetiswe ke ditokelo tsa hao le tokoloho; moo ho hlokahalang ho sireletsa dithahasello tsa hao tsa bohlokwa kapa tsa motho e mong oa tlhaho; le/kapa moo ho hlokehang bakeng sa tshebetso ya mosebetsi o etswang molemong wa setjhaba kapa ho tshebediso ya matla a molao a filweng Suvoda.

Sehlopha se Khethehileng sa Datha

Suvoda e bokella feela Special Category Data moo re nang le motheo oa molao oa ho etsa jwalo e dumelletsweng tlasa Article 9 ya GDPR, le Article 11 ya LGPD ho kenyelletsa, moo ho hlokahalang, ho fana ka Ditshebeletso. E le ho fana ka Ditshebeletso, re ka bokella datha e senolang botjhaba kapa morabe wa hao kapa bophelo bo botle ho ipapisitse leka ditshebeletso tseo re fanang ka tsona.

Baahi ba California

Karolo ena e fana ka tlhahisoleseding e eketsehileng mabapi le mekgwa ya tshebetso ya Suvoda ho latela California Consumer Privacy Act ya 2018 le keyo tshebetsona, jwalo ka ha e fetotswe ke California Privacy Rights Act (“CCPA”), moo “**Tlhahisoleding ya Botho**” e na le tlhaloso e behilweng ho CCPA.

Ka kopo, sheba chate e ka tlase bakeng sa tlhahisoleseding e batsi mabapi le dikarolo tsa Tlhahisoleseding ya Bothotse yeo re e bokeletseng ho baahi ba California nakong ya dikhwedi tse leshome le metso e mmedi tse fetileng letsatsi leo Tsebisong ena e qetelletsweng ho nchafatswa ka lona le mekgahlelo ya batho bo boraro bao re ba rekisetsang kapa arolelana Tlhahisoleding ya Botho. Bakeng sa sehlopha ka seng sa Tlhahisoleseding tsa Botho se behiloeng h chate e ka tlase, mekgahlelo ya batho ba boraro bao re ba senolelang kgwebo kapa merero ya kgwebo e hlalositswe karolong ya *Kamoo re Hlalosang Tlhahisoleding ya Botho ka Teng* hodimo.

Sehhopha sa Tlhahisoleseding ya Botho e behilweng Cal. Civ. Khoutu § 1798.140	Dihlopha tsa Batho ba Boraro Bao re ba Rekisang kapa Re Arorelanang Tlhaahisoleseding Ya Botho le Bona
Ditlhahiso tsa botho , ho kenyeletswa lebitso la sebele, mabitso a mang, aterese ya poso, boitsebiso bo ikhethang ba motho, sesupo sa inthaneteng, aterese ya Protocol ya Marang-rang, aterese ya emeili, kapa di-identifiers tse ding tse tswanang.	Bafani ba ditshebeletso tsa wa boraro
California Customer Records Information Personal (Cal. Civ. Code § 1798.80 (e)), ho kenyelletsa lebitso, ho saena, ditshobotsi tsa mmele kapa tlhaloso, aterese, nomoro ya mohala, thuto, mosebetsi, khiro,nalane ya mosebetsi, jwalo-jwalo.	Bafani ba ditshebeletso tsa wa boraro
Ditshobotsi tsa dikarolo tse sireleditsweng tlasa California kapa molao oa federal. Sena se ka kenyelletsa dilemo, maemo a khale, bolulo boitsebiso, boitsebiso ba bong le boitlhaloso, maikutlo a thobalano, le bodumedi.	Bafani ba ditshebeletso tsa wa boraro
Tlhahisoleseding ya kgwebo , ho kenyeletswa le ditlaleho tsa thepa ya botho, dihlahiswa kapa ditshebeletso tse rekiloeng, tse fumanoeng, kapa tse nahanoang, kapa tse ding ho reka kapa ho ja nalane kapa ditloaelo.	Bafani ba ditshebeletso tsa wa boraro

Inthaneteng le tlhahisoleding tse ding tsa tshebetso ya netweke ya elektroniki , ho kenyeletswa, empa e sa felle ho, nalane ya ho bala, nalane ya patlo, le lesedi mabapi le ditshebedisano tsa motho ka mong le webosaetena, marang-rang, diapplication tsa inthanet, sesebediswa kapa papatso.	Bafani ba ditshebeletso tsa wa boraro
Boitsebiso ba Geolocation , jwalo ka aterese ya hao ya IP.	Bafani ba ditshebeletso tsa wa boraro
Data ya kutlo ho kenyeletswa modumo, elektroniki, pono, mogote, olfactory, kapa tlhahisoleding e tshwanang.	Ha re rekise kapa ho arolelana sehlopha sena sa Tlhahisoleding ya Botho.
Tlhahisoleding e amanang le mosebetsi kapa botsebi.	Ha re rekise kapa ho arolelana sehlopha sena sa Tlhahisoleding ya Botho.
Tlhahisoleding tsa thuto eo e seng ya sechaba jwalo ka ha ho hlalositsoe ho Molao oa Ditokelo tsa Thuto ya Lelapa le Lekunutu (20 U.S.C. § 1232g; 34 C.F.R. Karolo ya 99)	Ha re rekise kapa ho arolelana sehlopha sena sa Tlhahisoleding ya Botho.
Dithahiso tse nkilweng ho tse ding tsa tlhahisoleding tse boletsweng ka hodimo ho theha boemo mabapi le wena e bonts'a dintho tseo u di ratang, ditswaneleho, mekgwa ya kelello, maemo a teng, boitswaro, maikutlo, bohlale, bokhoni, le makhabane.	Ha re rekise kapa ho arolelana sehlopha sena sa Tlhahisoleding ya Botho.
Tlhahisoleding ya Botho e Hlokolosi jwalokaha ho hlalositse ho Cal. Civ. Khoutu § 1798.140 , ho kenyeletswa nomoro ya tshireletso ya sechaba, nomoro ya laesense ya ho khanna, karete ya boitsebiso ya naha, kapa nomoro ya phasepoto; boahi kapa bojaki Information; semelo sa morabe kapa morabe; tlhahisoleding tsa phihlello ya akhaonto (jwalo ka mabitso a basebedisi kapa dinomoro tsa ak'haonte tse kopantsoeng le password kapa khoutu e 'ngoe ya ts'ireletso / phihlello ho fihlella ak'haonte); sebaka se nepahetseng; tlhahisoleding tsa lefutso; tlhahisoleding tsa botho tse bokelletsoeng le ho hlahlobisisoa mabapi le bophelo bo botle.	Bafani ba ditshebeletso tsa wa boraro

LGPD

Bakeng sa merero ya LGPD, ntle le ditokelo tsa lekunutu tse hlalositsoeng ka hodimo, ditaba tsa data le tsona di ka (i) kopa netefatso ya tshebetso ya data; (ii) kopa ho se tsebahale, ho thibela kapa ho hlakoloa ha data ho nkoang ho sa hlokahale, ho fetelletse kapa ho sa lumellane le ts'ireletso ya data taolo; (iii) kopa ho nkeha ha Tlhahisoleding ya Botho, moo ho hlokahalang; (iv) kopa ho hlakoloa ha Tlhahisoleding ya Botho bo sebetsoang ka tumello ya sehlooho sa data, ntle le maamong a mekhelo ya molao; (v) kopa tlhahisoleding mabapi le mekhatlo ya sechaba le ya poraefete ka eo molaodi a arolelaneng data; (vi) kopa tlhahisoleding e mabapi le ditlamorao tsa ho hana tumello; le (vii) kenya tletlebo ho Bolaodi ba Tshireletso ya Boitsebiso ba Brazilian ("ANPD").

Dikopo tsohle tsa ho sebedisa ditokelo tsa ditaba tsa ditaba di tla hlahlojoa, mme haeba di sa khone ho finyelloa, tokafatso e loketseng e tla hlahisoa.

Ho sebedisa ditokelo Brazil, ka kopo ikopanye le Local DPO MKR Consultoria LTDA. suvoda.dpo@mkr.com.br.

Diphetoho Tsebisong ena

Ka kopo hlokomela hore re ka fetola kapa ra ntlafatsa Tsebisiso ena nako le nako, kahoo ka kopo e hlahlobe nako le nako. Haeba re etsa diphetoho tse bonahalang tseleng yeo re tsarang Tlhahisoleding Ya Botho, re tla tsebisa wena ho ya ka molao o sebetsang. Ntle le ha ho bontshitswe ka tsela e nngwe, diphetoho dife kapa dife Tsebisong ena di tla etsa kopo hang hang ha o beha webosaete ya rona ho <https://www.suvoda.com/suvoda-privacy-policy-and-of-use>. U na le boikarabelo ba ho etela Sethala jwalo nako le nako ho hlahloba diphetoho leha e le dife.

Ikopanye le Rona

Haeba u na le dipotso mabapi le mekgoa ya rona kapa Tsebisiso ena, ka kopo ikopanye le rona ho privacy@suvoda.com.